

مكتب الاتصالات الراديوية (BR)

12 مايو 2015

الرسالة الإدارية المعممة

CA/222

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد الدولي للاتصالات وإلى أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية

الموضوع: دعوة إلى المشاركة في الندوة الدولية للاتحاد بشأن التحول إلى البث الرقمي:
17 يونيو 2015 – مرحلة رئيسية للتلفزيون الرقمي للأرض

تحية طيبة وبعد،

أود أن أدعوكم إلى المشاركة في "الندوة الدولية للاتحاد بشأن التحول الرقمي: 17 يونيو 2015 – مرحلة رئيسية للتلفزيون الرقمي للأرض"، المزمع عقدها في مقر الاتحاد بجنيف، في 17 يونيو 2015. وستبحث هذه الندوة المواضيع التالية، منها:

- أهداف الانتقال إلى التلفزيون الرقمي – الأطر التقنية والتنظيمية؛
- التحول من البث التماثلي إلى البث الرقمي – تقييم التقدم المحرز على الصعيد العالمي؛
- التكنولوجيات المتقدمة المتعلقة بالتلفزيون؛
- بناء نظام إيكولوجي مستدام للتلفزيون الرقمي.

وستُختتم الندوة بمناقشة في إطار مائدة مستديرة رفيعة المستوى وستكرم أشخاصاً بارزة اعترافاً بما قدموه من مساهمات في اتفاق جنيف لعام 2006. ويرد مشروع جدول أعمال الندوة في ملحق هذه الرسالة. وللحصول على النسخة النهائية، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني الخاص بالحدث المتاح في العنوان المبين أدناه.

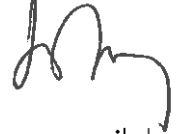
ويدعى جميع أعضاء الاتحاد: الدول الأعضاء وأعضاء القطاعات والهيئات الأكاديمية إلى حضور هذا الحدث. وتُدعى أيضاً وسائل الإعلام المعتمدة لدى الأمم المتحدة. وتتيح هذه الندوة فرصة ممتازة لإجراء حوارات بين أصحاب المصلحة المتعددين في القطاعين العام والخاص؛ وتشمل أيضاً معرضاً صغيراً لعرض منتجات أعضاء الاتحاد وخدماتهم المبتكرة في مجال صناعة التلفزيون.

وستتاح الترجمة الفورية باللغات الرسمية الست للاتحاد خلال الندوة.

ولمزيد من التفاصيل بشأن المعرض وفرص الرعاية والبث الشبكي للحدث أي معلومات أخرى تتعلق بالندوة، يرجى زيارة الموقع التالي: <http://www.itu.int/go/GE06-Symposium-2015>.

ويرجى من المشاركين التسجيل على الخط في الموقع التالي: <http://www.itu.int/go/GE06-Symposium-2015> من خلال جهات الاتصال المعنية (DFP) الخاصة بهم، وذلك قبل 29 مايو 2015. ويتعين على المشاركين الذي يحتاجون إلى تأشيرة الدخول إلى سويسرا، الاتصال بالسفارة السويسرية في بلدانهم للحصول على المعلومات في وقت مبكر. وتتاح أيضاً معلومات مفيدة للمشاركين في الموقع الإلكتروني لسهولة الرجوع إليها.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.



فرانسوا رانسي
المدير

الملحقات: 1

التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد
- المراقبون (القرار 99 (المراجع في غوادالاجارا، 2010))
- المراقبون المشاركون بصفة استشارية وفقاً للرقمين 278 و 279 من اتفاقية الاتحاد
- المراقبون من أعضاء قطاع الاتصالات الراديوية الذي يشاركون بصفة غير استشارية وفقاً للرقم 280 من اتفاقية الاتحاد
- رؤساء ونواب رؤساء لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية
- رئيس الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية ونوابه
- رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر ونوابه
- أعضاء لجنة لوائح الراديو
- الأمين العام للاتحاد ونائب الأمين العام للاتحاد ومدير مكتب تقييس الاتصالات ومدير مكتب تنمية الاتصالات

الملحق

الندوة الدولية للاتحاد الدولي للاتصالات بشأن التحول الرقمي

17 يونيو 2015 – مرحلة رئيسية للتلفزيون الرقمي للأرض

17 يونيو 2015

(مبنى البرج، قاعة بوبوف)

18:00-09:30

مشروع البرنامج

ملخص

في 16 يونيو 2006، عند اختتام المؤتمر الإقليمي للاتصالات الراديوية (RRC-06) الذي نظمه الاتحاد في جنيف، تم توقيع اتفاق كان إيذاناً بتطوير خدمات إذاعية صوتية وتلفزيونية للأرض تقوم على الإرسال الرقمي حصراً. وتمثل رقمنة الإذاعة في أوروبا وإفريقيا والشرق الأوسط وجمهورية إيران الإسلامية بحلول الموعد المستهدف في 17 يونيو 2015، معلماً رئيسياً بارزاً نحو إقامة مجتمع معلومات أكثر إنصافاً وعدالة وموجهاً نحو الناس أجمعين وتوصيل غير الموصلين في المجتمعات النائية والمحرومة من الخدمات وسد الفجوة الرقمية. وتوفر الخطة GE06 الرقمية الجديدة إمكانيات جديدة لتطوير منتظم للإذاعة الرقمية للأرض بل وتوفر أيضاً المرونة الكافية للتكيف مع بيئة الاتصالات المتغيرة. وأدى الاتفاق GE06 إلى الانتقال من الإذاعة التماثلية إلى الإذاعة الرقمية في العالم.

وستوفر الندوة معلومات أساسية بشأن الاتفاق GE06 والوضع الفعلي فيما يتعلق بالتحول من البث التماثلي إلى البث الرقمي على الصعيد العالمي والاستخدام المحتمل للتلفزيون الرقمي في المستقبل من جانب الهيئات الإذاعية في جميع الأقاليم الثلاثة للاتحاد مع مراعاة الأنظمة التلفزيونية الجديدة كالتلفزيون عالي الوضوح والتلفزيون فائق الوضوح من جهة وتوزيع نطاق الموجات الـديسيمتريّة (UHF) لخدمات أخرى وهو ما يسمى "المكاسب الرقمية" من جهة أخرى. وستشمل الندوة تقديم عروض تقنية.

الجلسات المخططة

مدير الندوة: كريستوف دوش، رئيس لجنة الدراسات 6 لقطاع الاتصالات الراديوية

9:45-9:30 كلمات ترحيب موجهة من الأمين العام للاتحاد ومدير مكتب الاتصالات الراديوية

فيديو تمهيدي

11:00-9:45 الجلسة الأولى: أهداف الانتقال إلى التلفزيون الرقمي – الأطر التقنية والتنظيمية

رئيس الجلسة: فرانسوا رانسي، مدير مكتب الاتصالات الراديوية

ستقدم هذه الجلسة لمحة عامة عن الطريق نحو تحقيق التلفزيون الرقمي والدافع إلى خطة ترددات جديدة في الاتفاق GE06 والنتائج المترتبة على ما يسمى "المكاسب الرقمية" فيما يتعلق بالخدمة التلفزيونية في النطاقين 700 MHz و 800 MHz. وستناقش أيضاً اجتماعات تنسيق ترددات الخطة GE06 فيما يخص القنوات التلفزيونية الإضافية في النطاق 470-694 MHz في إفريقيا جنوب الصحراء والبلدان العربية فضلاً عن إعداد الوثائق التقنية في قطاع الاتصالات الراديوية بشأن أنظمة الإذاعة التلفزيونية الرقمية للأرض (DTTB) والمساعدة المقدمة من الاتحاد لتحديد احتياجات البلدان النامية.

جلسة لطرح الأسئلة والإجابة عليها

استراحة / عروض توضيحية

12:50-11:20 الجلسة الثانية: التحول من البث التماثلي إلى البث الرقمي - تقييم التقدم المحرز على الصعيد العالمي

رئيس الجلسة: هاي بام، مستشار لجنة الدراسات 6 لقطاع الاتصالات الراديوية

في هذه الجلسة، سيقدّم ممثلون من بلدان أو مناطق في الأقاليم الثلاثة للاتحاد معلومات عن التحول من البث التماثلي إلى البث الرقمي. ومن المتوقع أن يشارك في هذه الجلسة متحدثون من الصين وكوريا واليابان وأستراليا والهند ومنطقة البحر الكاريبي والولايات المتحدة الأمريكية والبرازيل وجنوب إفريقيا ونيجيريا وكينيا والسنغال والمنطقة العربية وأوروبا.

جلسة لطرح الأسئلة والإجابة عليها

(سيجري بحث الموضوع مرة أخرى في المائدة المستديرة النهائية.)

استراحة / عروض توضيحية

15:30-14:10 الجلسة الثالثة: التكنولوجيات المتقدمة المتعلقة بالتلفزيون

رئيس الجلسة: دافيد وود، رئيس فرقة العمل 6C لقطاع الاتصالات الراديوية

تقدم هذه الجلسة التكنولوجيا الحديثة في مجال الإنتاج التلفزيوني والخدمة التلفزيونية. وتعالج ثلاثة مواضيع مثيرة للاهتمام بهذا الصدد:

- تكنولوجيا الصور الجديدة مثل التلفزيون فائق الوضوح (UHDTV) والمدى الدينامي المعزز للصور (EIDR) والسلسلة اللونية الواسعة وما إلى ذلك؛
 - التكنولوجيا الصوتية الجديدة مثل النظام الصوتي المتقدم للتلفزيون عالي الوضوح والتلفزيون ثلاثي الأبعاد؛
 - أنظمة الإذاعة المتكاملة عريضة النطاق (IBB) مثل تلفزيون الإذاعة الهجينة عريضة النطاق (HbbTV) أو خدمة HybridCast أو GINGA NCL أو المنصة التلفزيونية الذكية القائمة على معيار HTML5.
- وستختتم الجلسة بحلقة نقاش ستتناول أكبر التحديات المستقبلية التي تواجه قطاع الاتصالات الراديوية في وسائل الإعلام وتكنولوجيا الإذاعة.

استراحة / عروض توضيحية / مؤتمر صحفي

17:20-16:00 الجلسة الرابعة: بناء نظام إيكولوجي مستدام للتلفزيون الرقمي

رئيس الجلسة وحلقة النقاش: اتحاد الإذاعات الأوروبية

في هذه الجلسة، سيناقش خبراء رفيعو المستوى مستقبل التلفزيون وكفاءة استخدام الطيف والتقارب المحتمل بين الإذاعة والخدمة المتنقلة وغيرها من القضايا المتصلة بالطيف والتحديات الناشئة عن الخطوة التالية للانتقال ألا وهي الانتقال من رقمي إلى رقمي.

وستتناول إحدى جلسات المناقشة التغيرات والتحديات المتعلقة بنظام إيكولوجي مستدام للتلفزيون الرقمي.

18:00-17:20 الجلسة الختامية: (مائدة مستديرة) / استنتاجات

رئيس الجلسة وحلقة النقاش: فرانسوا رانسي، مدير مكتب الاتصالات الراديوية

سيستخلص المتحاورون المشاركون في المائدة المستديرة استنتاجات من الجلسة السابقة من أجل تلفزيون المستقبل.

وستختتم الندوة بمراسم احتفال للإشادة بالخبراء الذين أتاحت إسهاماتهم البارزة إنجاز الاتفاق GE06 بنجاح.

